

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 74 (1948)  
**Heft:** 19

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



### Lotti Fröhlich

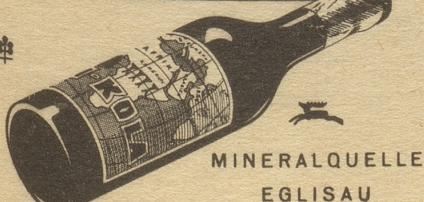
ist stets zu allerlei Kurzweil bereit — «ein halber Bub», pflegt Tante Amalie zu sagen. Dabei war es früher ein langweiliges «Ofenhöckerli», bis es die Mutter einmal mit Biomalz probierte; das hat aus ihm ein so munteres, kräftiges Mädchen gemacht!

*Blaser's* HOTEL MODERN  
Lugano vis-à-vis Stadthaus beim See  
Restaurant, Florentino-Bar, Dachgarten  
Neuzeltlich eingerichtet, Tel. in allen Zimmern. Tel. (091) 22236  
Besitzer: Ruedi Blaser-Koch



„Zweiter Z-u-u-u-g“  
will nachher Mann für Mann

### VIVI-KOLA



### So jung

als möglich aussehen? Dieses Problem ist für Sie lösbar. Wenn die Waage in der Apotheke sagt, daß Ihre Figur korpulent wird, ist es Zeit für eine **Amaigritol-Kur**. Der Gewinn in bezug auf elegantes Aussehen ist bei **Amaigritol** vorteilhaft. Sie fühlen sich frischer, wohl und beweglicher. Berühmte Spezialität. Fr. 6.—, Kur Fr. 16.—. Diätschema gratis von der Lindenholz-Apotheke, Rennweg 46, Zürich 1.

**Nervöses Herz und schwache Nerven** sollen gemeinsam gestärkt werden. Ihre Kur mit **Helvesan-5** hat das Herz beruhigt. Wirksames Naturheilmittel aus Kräutern. Fr. 3.50.

### Wenige Frauen

denken an Weißfluß, wenn sie schwach, oft müde und nervös sind und schlecht aussehen. Weißfluß ist heilbar mit einer **Paralbin-Kur**, welche das Blut und die Nerven stärkt und Entzündungen beseitigt. Komplette Kur Fr. 10.80.

**Hilfe gegen Geschwüre, Entzündungen, Krampfadern und Hämorrhoiden** mit der wirksamen **Spezial-Salbe Salbona**. Fr. 1.75, 3.75.

### Temperament

gewinnen: **Fortus-Kuren!** Damen: ganze Kur Fr. 28.50, halbe Kur Fr. 11.50, Probe Fr. 5.75. Herren: ganze Kur Fr. 25.—, halbe Kur Fr. 10.—, Probe Fr. 5.—.

### Ausgezeichnet

für die Verdauung und gegen Magendrücke, Blähungen u. Völlegefühl ist der **Kräuter-Extrakt Hausegeist**. Man hat nichts weiter zu tun, als zirka 50 Tropfen mit etwas Wasser oder unverdünnt einzunehmen nach dem Essen. Die gute Wirkung macht sich meistens sofort bemerkbar. Man verdaut besser und fühlt sich wohl. (Fr. 1.75, verbilligte Kur Fr. 10.75.)

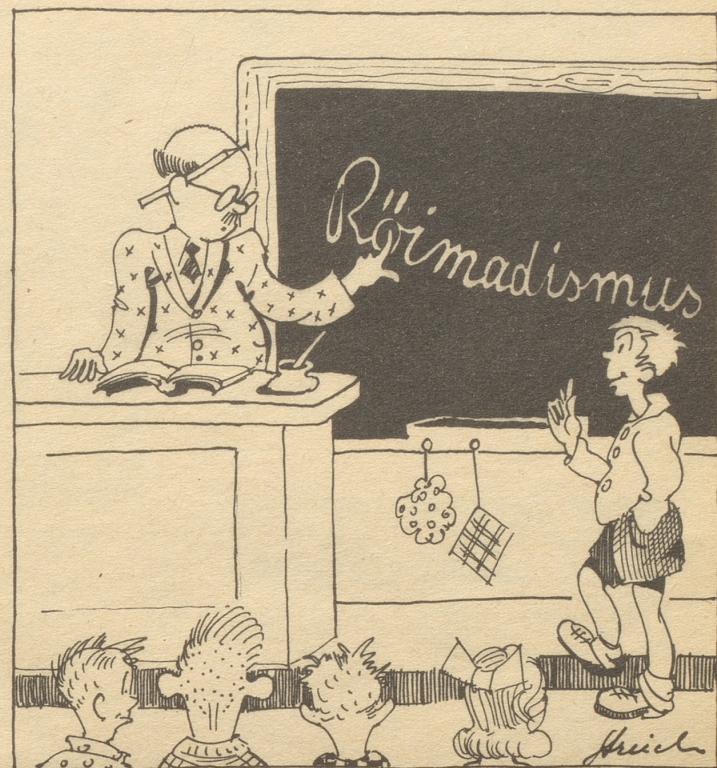
### Nervöse Leber-Galle

Störungen heilbar mit den beim Apotheker erhältlichen Kräutertabletten **Helvesan-11**. Man unterbreche diese Kur nicht, bevor die Verdauung sich normal vollzieht. Die Kur setzt sich zusammen aus Schachteln zu Fr. 3.50.

### Echte Kräuter-Tabletten Helvesan

sind grün Fr. 3.50  
Gegen Verstopfung, Darmträgheit. Helvesan-1  
Gegen Rheuma, Gicht ..... Helvesan-2  
Gegen Korpulenz zur Entfettung. Helvesan-3  
Gegen nervöse Magenbeschwerden. Helvesan-4  
Gegen nervöse Herz- und Nervenbeschwerden. Helvesan-5  
Gegen hohen Blutdruck, Arterienverkalkung ..... Helvesan-6  
Gegen Menstruationsbeschwerden. Helvesan-7  
Gegen Wechseljahrsbeschwerden. Helvesan-8  
Gegen Ekzeme. Helvesan-9  
Gegen Blasen- und Nieren-Leiden Helvesan-10  
Gegen Leber- und Gallen-Leiden Helvesan-11  
Vorbeugungsmittel gegen Kopf. Helvesan-12

Bei Ihrem Apotheker erhältlich, wo nicht, direkt durch das Depot: Lindenholz-Apotheke, Zürich 1, Rennweg 46, unter Bezugnahme auf die Empfehlung des «Nebelspalter». Prompter Postversand.



Lehrer: «Hast Du 'Rheumatismus' recht geschrieben, Hansli?»

Hansli: «Herr Lehrer, der Papi sagt immer, so etwas gebe es überhaupt nicht mehr, seit er eine Badekur im Hotel Laffmann in Bad Ragaz gemacht habe.»

### SEAGERS



### GIN

Depositor: Henry Huber & Cie  
ZÜRICH 5 - Telefon 23 25 00

### Hotel Hecht Appenzell

altbekannt und altbewährt. All no guet und gneug. Morgentaler Kegelbahn.  
**NEU RENOVERT!** Flüss. Wasser.  
Telefon 873 83 Besitzer: A. Knechtle



Ferien und Erholung am Südhang des Ägeritales im Hotel Kurhaus Waldheim Unterägeri am Ägerisee  
Geschmackvoll eingerichtetes Restaurant, intime Bar. Besonders bekannt: Küche u. Keller. Tel. (042) 451 02. Großer E. Henggeler-Stämpfli



### Freunde und Bekannte!

**A. Walzer**  
früher Café Romand Zürich, jetzt im  
**Restaurant FRIEDEN**  
Niederhasli

kocht immer noch gern, ganz feine Sachelchen. Er freut sich auf Ihren Besuch. Telefon 93 91 32

Frühstücken Sie um 6 Uhr?  
Trinken Sie Banago, dann hält es Ihnen an bis zum Mittagessen.

**Amerika**

656

das Land der unbegrenzten Möglichkeiten und der begrenzten Unmöglichkeiten, fabriziert z. B. über 1000 verschiedene Arten von Glas, die zu ebensovielen Zwecken Verwendung finden. Die erstaunlichen Eigenschaften dieser neuen Glassorten sind einfach verblüffend. Arbeitskleider, Haushaltkleider, Handschuhe, Stoffe, Gurte, Stricke von einer phantastischen Reißfestigkeit, sind einige Produkte. Da die neuen Glasarten in jeder Farbe gefärbt werden können, ergeben sich weitere Möglichkeiten: Wandbekleidungen, Vorhangstoffe und selbst Teppiche... Glücklicherweise bleiben Orientteppiche was sie bisher waren, handwerkliche Produkte asiatischer Kunstfertigkeit. — In Zürich Orientteppiche von Vidal an der Bahnhofstraße.



Im Rathausaal in Basel ist das Modell zu einem Steinrelief „Der Wald“ für den Hof des Kunstmuseums ausgestellt.

**Sollte es nicht vielleicht „Der Wald“ heißen?!**

# Weibel

**DER KRAGEN FÜR JEDERMANN**  
Kein Waschen, kein Glätten mehr  
**FR. 4.80 DAS DUTZEND**  
**1 STÜCK 45 RP.**

WEIBEL-KRAGENFABRIK AG. BASEL 20

**Zunfthaus zu Safran Basel**  
Gerbergasse 11, im Zentrum der Stadt zwischen Hauptpost und Marktplatz  
**Das Gourmet-Stübli**  
Die heimelige Taverne  
Tel. 22279 Der neue Pächter: J. Jenny

**APERITIF**  
**Burgermeisterli**  
BASLER SPEZIALITÄT  
SEIT 1815

E. Meyer, Basel, Güterstraße 146

**WALTER WIRTH**  
vormals  
**Fehl Moosberr**  
St. Gallen  
St. Leonhardstrasse 17  
Telefon 2 8478  
**Cigarren-Import**  
gegründet 1850

**Hotel Löwen Aarau**  
Neuzeitliche Zimmer  
Gepflegte Küche  
**BAR**

**BUFFET**  
Für unsere Gäste  
nur das Beste  
**BASEL**

**Worte über das Geld**

Die Gier nach Geld ist das sicherste Mittel, nicht zu Geld zu kommen.

Henry Ford

Manches Menschen «Weltanschauung» ist eine Geldanschauung. Und dann wundert er sich, wenn sie beim ersten Vermögensverlust zusammenbricht.

Lomer

Aufs Herz kommt es an, ob man durch Geld glücklich oder unglücklich werde.

Jeremias Gotthelf  
(Mitgeteilt von Au. Gustin)

**Strindberg en miniature**

Urseli hatte einen heftigen Streit mit ihrem liebsten Spielgefährten, dem um drei Jahre älteren Peter. Da er sich anscheinend nicht alles hatte vom Herzen sprechen können, schrieb er ihr nachher ein Briefchen und sie kam sehr verlegen zu mir, um sich es vorlesen zu lassen.

«Liebes Urseli! Ich hasse Dich, ich werde nie mehr mit Dir spielen.

Dein Dich liebender Peter.»

T. R.

**Lieber Nebelspalter!**

Oft und immer wieder mußt Du Dein Schlachtfroß satteln, um gegen schimmelige Aemter in den Kampf zu ziehen. Und weil Dir in Deinem Ringen so evideute Erfolge beschieden sind, weil Paragraphen wanken und uralte Zöpfe abgehackt werden, rufen eine große Lesergemeinde, der Bührer in Venezuela und ich Dir dreimal kräftig «Eviva» zu!

Doch siehe: Noch verdienen nicht alle Aemter das Prädikat «schimmlig»!

Einem helleuchtenden Stern in pechrabenschwarzer Finsternis vergleichbar brachte mir einst Monsieur le Bureau de Contrôle des habitants et de Police des étrangers de la ville de Lausanne — vive Lausanne! — diese Karte ins Haus, und ich konnte wieder an die Götterdämmerung zu glauben beginnen. Solch lobliches Vorbild verdient im Nebelspalter einen Ehrenplatz, denn es hat den Nebel schon gespalten:



**Le Bureau de Contrôle des habitants  
et de Police des étrangers**

présente ses salutations distinguées à Mr.

et lui envoie ci-joint son permis de séjour et son livret militaire. Lors de votre départ de Lausanne, vous voudrez bien passer au Chef de Section pour inscrire votre départ dans le livret militaire, puis passer à notre bureau pour retirer l'acte d'origine. Vous devrez présenter les deux pièces (livret militaire et permis de séjour).

Le Bureau de  
Police des Etrangers  
F. Degy